

こさいしやくしよ
湖西市役所からの
お知らせ



〔ポルトガル語版〕No.198
〔スペイン語版〕No.180

はつこう こさいしやくしよ へんしゅう しみんか
<発行：湖西市役所・編集：市民課>
☎ 053-576-1213/Fax 053-576-4880

Website : <https://www.city.kosai.shizuoka.jp/>

がいこくじんそうごうまどぐち
外国人総合窓口：☎ 053-576-2211 (9:00~16:30)

まどぐちうけつけ
窓口受付：●ポルトガル語

9:00~16:30 (月~金曜日)

●スペイン語

9:00~15:30 (月~金曜日)



し
<お知らせ>

リチウムイオン電池の捨て方に注意してください！！

今年、環境センターで火事が起きました。原因は、燃やせないごみにリチウムイオン電池が入っていたことだと考えられます。燃やせるごみ・燃やせないごみの袋に、絶対にリチウムイオン電池を入れないでください！

リチウムイオン電池は、スマートフォンやタブレット、携帯ゲーム機、音楽プレイヤー、電子タバコなど、私たちの身の回りで広く使われています。

こがたじゅうでんしきかでん
小型充電式家電

- 電池を取り外せるものは、外してください。
- (※) 取り外した電池は、セロハンテープなどを貼り、絶縁して乾電池の処分場所に出してください。
- 電池が取り外せないものは、メーカーや販売店へお問い合わせください。



このマークがついていることが多いです。

けいたいでんわ
携帯電話・パソコン

- 専用回収ボックスに出してください。回収場所(ボックス設置場所)は、次のとおりです。

環境センター	市役所	新居地域センター	北部多目的センター
西部地域センター	南部地区構造改善センター	はつらつセンター	ふれあい交流館



▼問い合わせ先 廃棄物対策課

☎053-577-1280 FAX053-577-3253

2024 (令和6) 年度保育園・認定こども園
(保育部) 入園の申込みについて

2024年4月以降に以下の保育園・認定こども園(保育部)への入園を希望する人は申込みの手続きをしてください。

■認可保育園

園名	住所	☎
希望の杜保育園	鷺津2494-1	053-523-6501
ヒーローズこさい保育園	吉美3267-1	053-523-6445
吉美風の子保育園	吉美1482-3	053-569-6902
きりつ保育園	古見1155-6	053-522-7095

■認定こども園(保育部)

園名	住所	☎
市立岡崎幼稚園	岡崎2586-37	053-577-0328
市立新居幼稚園	新居町新居 1730	053-594-0249
しらゆりこども園	入出377	053-573-2088
微笑こども園	うめだ 梅田128-3	053-572-3171
おかさきこども園	吉美3294-136	053-577-1234
真愛三ツ谷こども園	新居町中之郷 2044-2	053-525-7005
真愛白須賀こども園(仮称)	白須賀4207	053-579-2238

▼対象者 未就学児

▼受付期間

2023年10月2日(月)~12月20日(水) 8:30~17:15

※土・日曜日、祝日は除く

▼申込方法

はじめに提出書類について説明します。幼児教育課(健康福祉センターおぼと1階)に来てください。

▼注意

- 入園は、先着順ではなく、各家庭の状況(保護者の就労時間や兄弟姉妹の在園状況など)から優先度の調整をし、決定します。
- 入園を希望する園の空き状況や入園調整の結果、入園できない場合があります。
- 見学を希望する場合は、事前に見学を希望する園へ予約してください。

▼問合せ先: 幼児教育課

☎ 053-576-1156 FAX 053-576-1220



10月は児童手当の支給月です

児童手当は、中学校修了前の子どもを養育している人に支給されます。次回の振込日は次のとおりです。

▼支給日 10月10日(火)

▼支給該当月 2023年6月分~9月分

▼支給方法 口座振込



支給額	3歳未満	月額15,000円
	3歳以上(第1子・第2子)	月額10,000円
	3歳以上(第3子以降)	月額15,000円
	中学生	月額10,000円
	特例給付(所得制限限度額以上 所得上限限度額未満)	月額5,000円

▼問合せ先 こども未来課

☎053-576-1813 FAX053-576-1220

歳末たすけあい支援金申請受付

支援を必要としている人が安心して新年を迎えられるようにするため、歳末たすけあい募金から支援金を届けます。

▼対象

「I」の全部に当てはまり、「II」①~⑤のどれかに当てはまる世帯

【I】

- 7月1日現在湖西市在住で、年末年始も湖西市在住予定
- 世帯全員の市県民税が非課税
- 生活保護費を受給していない
- 資産、不動産などがなく生活に困っている

【II】

- ひとり親世帯で2023年4月1日現在18歳未満の子どもがいる
- 身体障害者手帳1級または2級、療育手帳AまたはB、精神障害者保健福祉手帳1級または2級のどれかを持っている人がいる
- 要介護認定4または5の認定者がいる
- 65歳以上で一人暮らし
- とても生活に困っている

▼申込み方法

11月10日(金)までに、申請書を申込み先へ提出。

▼問合せ・申込み先 湖西市社会福祉協議会

☎ 053-594-5511 FAX 053-543-5567



台風避難場所の変更について

「新居地域センター」は、改修工事をするので、台風の時の避難場所として使えません。2024年6月30日(日)までの間、新居中学校区の台風避難場所は「子育て支援センター(湖西市新居町浜名485)」です。

避難場所 = 緊急的(※)に避難する場所

避難場所は、災害から身を守るために、緊急的に避難する場所のことで、

(※) 災害の可能性が低くなるまでの間だけ避難します。

また、避難場所は、災害の種類によって違います。土砂災害、地震、津波など、どんなときに、どこに逃げるべきか、確かめておきましょう。

大雨や台風の避難場所のうち、公共施設は次のとおりです。



中学校区	避難場所(大雨、台風)
鷺津中学校区	鷺津中学校体育館 (鷺津629)
白須賀中学校区	白須賀中学校体育館 (白須賀986)
岡崎中学校区	西部地域センター (駅南2丁目4-1)
湖西中学校区	北部多目的センター (太田458-1)
新居中学校区	<p>—(改修工事中)—</p> <p>新居地域センター (新居町浜名519-1)</p> <p>(2024年6月30日までの間)</p> <p>子育て支援センター (新居町浜名485)</p>

▼問合せ先：危機管理課

☎ 053-576-4538 FAX 053-576-2315

インドネシアの食について<湖西市委託事業>

▼日時：2023年11月12日(日) 13:30~15:00

▼場所：表鷺津多目的ホール

▼内容：

インドネシアの食・ハラール料理についてのお話と試食

▼参加費：300円

▼問合せ先 湖西国際交流協会 ☎053-575-2008

10月の市役所のお休み

○毎週土・日曜日・祝日

9日(月)スポーツの日



10月の納税

納期限は10月31日です

◎市県民税 第3期

▼問合せ先 税務課

☎ 053-576-4536 FAX 053-576-1896

◎国民健康保険税 第4期

▼問合せ先 保険年金課

☎ 053-576-4585 FAX 053-576-4880



湖西市の人口(2023年8月31日現在)

【総人口】

おとこ	おんな	けい計
29,946	28,219	58,165

【外国人住民数】

おとこ	おんな	けい計
2,306	1,755	4,061

【外国人住民国籍別数】

くせき国籍	じゅうみんすう住民数	がいこくじんそうじゅうみんすう外国人総住民数にたいひつ対する比率
ブラジル	2,135	52.57%
ペルー	499	12.29%
ベトナム	433	10.66%
インドネシア	383	9.43%
フィリピン	266	6.55%
その他	345	-



こさいこくさいこうりゅうきょうかい
湖西国際交流協会からののお知らせ <湖西市委託事業>

すいび きんび
水曜日・金曜日ちきゅうっこひろば

がっこうの宿題のサポートをします。親も一緒に日本語や
 がっこうの事を学びましょう！参加する際には面接をしま
 す。

- ▼持ち物：学校の宿題、教科書、筆記用具、ノート
- ▼場所：市民活動センター エミーナ 2階（鷺津駅裏）
- ▼参加費：300円/回

曜日	月	日	時間
水	10	4,11,18,25	15:30~17:30
金		6,13,20,27	18:00~19:30
水	11	1,8,15,22,29	15:30~17:30
金		10,17,24	18:00~19:30

にほんごカフェ

「共通語はやさしいにほんご」を、合言葉に行います。

- ▼とき：日曜日 ※当日会場に来てください。
- ▼場所：市民活動センター エミーナ 2階（鷺津駅裏）
- ▼対象：大人、高校生 以上 ▼参加費：0円（無料）

曜日	月	日	時間
日	10	1,15,22,29	10:00~12:00
	11	12,19,26	

がいこくじんむりょうそうだんかい ややくせい
外国人無料相談会（予約制）

通訳が必要でしたら予約のときに言ってください。

- ▼場所：市民活動センターエミーナ 1階
- ▼費用：無料
- ▼持ち物：在留カード、パスポート
- ▼相談内容：生活の困りごと・ビザに関する事・離婚・借金
- ▼その他：1件45分間。3日前までに予約してください。

曜日	月	日	時間
水曜日	10	4	13:30~16:30
	11	1	

▼問合せ先・予約：湖西国際交流協会

☎/FAX 053-575-2008

あらいちきゅうっこひろば

がっこうの宿題のサポートをします。日本語や学校のことを
 学びましょう！参加する際には面接をします。

- ▼持ち物：学校の宿題、教科書、筆記用具、ノート
- ▼場所：上田町公民館
 湖西市新居町新居1758 ▼参加費：300円/回

曜日	月	日	時間
水	10	4,11,18,25	15:00~17:00
	11	1,8,15,22,29	

10月の休日診療(9:00~17:00)

日	病院	連絡先☎
1日(日)	新村医院(内・小)	☎ 053-594-0080
8日(日)	いしはま医院(内・小・消)	☎ 053-573-0101
9日(月)	こいで整形外科・皮膚科(整・リウ・リハ・皮・アレ)	☎ 053-575-1080
15日(日)	あらい青葉クリニック(小・内)	☎ 053-594-0044
22日(日)	ながおクリニック(内・循・小・糖)	☎ 053-574-3222
29日(日)	はやし耳鼻咽喉科(耳)	☎ 053-574-2315

※急に当直医が変更される場合があります。最新の情報はウェブサイト（「浜名医師会」で検索）を確認してください。

☆緊急病院 湖西病院 ☎053-576-1231（ポルトガル語通訳：月～金 9:00～12:00）

浜名病院 ☎053-577-2333（ポルトガル語通訳：月、火、水、金 9:00～17:45）（ポルトガル語通訳：木、土 9:00～12:45）

※変更することがあります。

相 談

エイズ検査・相談

▼日時 10月12日(木) 13:30~15:00

10月26日(木) 9:30~11:00

▼ところ 中遠総合庁舎西館1階検査室
(磐田市見付3599-4)



▼内容 エイズ感染の心配がある人の血液検査や相談に応じます。(通訳はいません)

▼問合せ先 西部健康福祉センター
☎0538-37-2253 FAX. 0538-37-2224

※予約制のため事前にお申込みください。
検査・相談は無料です。

内職相談〔無料〕

日本語の日常会話、読み書きができることが仕事の条件となります。

▼日時 火曜日 9:30~16:30

▼ところ 新居地域センター

▼内容 内職に関する相談に応じます。

▼問合せ先 ハローワーク浜松
湖西市地域職業相談室
☎ 053-594-0855



ハローワーク浜松(湖西相談室)の 外国人相談コーナー

仕事の相談、雇用保険などの相談会を開催しています。

▼日時 火~土曜日 9:30~17:00

※ポルトガル語・スペイン語通訳
(9:30~12:00、13:00~16:30)

▼ところ 新居地域センター

▼費用 無料

▼注意事項 先着順です。予約はできません。
窓口の状況によって待ち時間が長くなった
り、相談できない場合があります。

▼問合せ先 湖西市地域職業相談室 ☎ 053-594-0855



女性相談〔無料〕

あなたの心配ごとや不安を女性カウンセラーが伺います。
小さなことでもご相談ください。

▼日時 第1~4木曜日(祝日はお休み)

電話相談: 予約のときに聞いてください

面接相談: 13:00~16:00(予約してください)

▼ところ 予約の時にお知らせします。

▼予約先 湖西市役所市民課

火・水曜日の9:00~13:00

(祝日はお休み)

☎ 053-576-1213

☆通訳が必要な方は、予約のときに言ってください。



☆かめりあ(静岡県多文化共生総合相談センター)

・在留資格・労働・医療・福祉などの相談

▼とき 月曜日~金曜日 10:00~16:00

▼言語 ポルトガル語、スペイン語、フィリピン語、
中国語、ベトナム語、インドネシア語、英語、韓国語

▼相談方法

☎: 054-204-2000	Mail: sir07@sir.or.jp
LINE ID: sirlinejpn01	Skype: siradviser
Facebook Account:	Messenger ID:
Adviser Shizuoka	@adviser.shizuoka

▼専門家相談(予約してください)

社会保険労務士	毎月第2水曜日 10:00~12:00	仕事や職場のトラブル
弁護士	毎月第2と月末の 水曜日 13:00~16:00	法律相談
行政書士	毎月月末の 水曜日 10:00~12:00	在留資格、離婚
入国管理局	毎月第3火曜日 13:00~16:00	在留資格

☆浜松国際交流会 HICE

浜松市中区早馬町 2-1 クリエイト浜松 4F

☎053-458-2170 FAX 053-458-2197

Mail info@hi-hice.jp

・在住外国人のための相談コーナー

▼とき

ポルトガル語 火曜日~土曜日 9:00~17:00

スペイン語 火曜日~土曜日 9:00~17:00

・法律、生活無料相談会(3日前までに予約)

日時はホームページを確認してください。



☆豊橋市国際交流協会

豊橋市駅前大通二丁目81番地 emCAMPUS EAST 2F

☎090-1860-0783 (英語・タガログ語・中国語ほか)

☎080-3635-0783 (ポルトガル語)

・日常生活相談(多言語で相談できます)

▼毎日9:00~17:00

(祝日、12/29~1/3はお休み)

そのほか、都合でお休みする日もあります。

健康

母子手帳の 交付と妊婦 講座	妊婦	平日受付	8:30~17:00 ※水曜日は8:30~12:00	健康福祉センター (おぼと) 1階子ども家庭課	妊娠届出書 母子手帳(ある人) マイナンバーが確認で きる書類 顔写真付き本人確認 書類
離乳食教室	2023年6月生まれの第1子	10月12日(木)	9:15~11:00 (受付9:00~9:15) 予約必要	健康福祉センター (おぼと) 2階栄養指導室	母子手帳 バスタオル
	2023年7月生まれの第1子	11月16日(木)			母子手帳 バスタオル アンケート おんぶひも
7~8か月児 教室	2023年2月生まれの第1子	10月17日(火)	9:15~11:30 (受付9:00~9:15) 予約必要	健康福祉センター (おぼと) 2階健康ホール	母子手帳 バスタオル アンケート おんぶひも
	2023年3月生まれの第1子	11月7日(火)			母子手帳 バスタオル
1歳のお誕生 日教室	2022年10月生まれ	10月11日(水)	9:15~10:30 (受付9:00~9:15)	健康福祉センター (おぼと) 2階健康ホール	母子手帳 バスタオル
	2022年11月生まれ	11月22日(水)			母子手帳 バスタオル アンケート ※歯みがきをしてき てください。
1歳6か月児 健康診査 ★	2022年3月生まれ	10月4日(水)*	13:30~ (受付13:00~13:20)	健康福祉センター (おぼと) 2階健康ホール	母子手帳 バスタオル アンケート ※歯みがきをしてき てください。
	2022年4月生まれ	11月8日(水)			母子手帳 バスタオル アンケート ※歯みがきをしてき てください。
2歳児教室 ★	2021年9月4日~10月4日生まれ	10月23日(月)	13:20~ (受付13:00~13:20)	健康福祉センター (おぼと) 2階健康ホール	母子手帳 バスタオル アンケート ※歯みがきをしてき てください。
	2021年10月5日~10月27日生まれ	11月13日(月)			母子手帳 バスタオル アンケート ※歯みがきをしてき てください。
3歳児 健康診査 ★	2020年7月生まれ	10月18日(水)*	13:30~ (受付13:00~13:20)	健康福祉センター (おぼと) 2階健康ホール	母子手帳 バスタオル アンケート ※歯みがきをしてき てください。
	2020年8月生まれ	11月15日(水)			母子手帳 バスタオル アンケート ※歯みがきをしてき てください。
育児相談 (予約制)	妊娠、子育て、子どもの成長、食事、栄養、歯などの相談ができます。前日までに電話で予約してください。 通訳が必要な人は子ども家庭課へ問い合わせてください。				
	どなたでも	10月25日(水) 11月29日(水)	(受付9:15~11:00)	健康福祉センター (おぼと) 2階健康ホール	母子手帳 バスタオル
遊びの広場	身長体重計、おもちゃなどが利用でき、自由に子どもと遊ぶことができます。お気軽に参加してください。 ※心配のある人は子ども家庭課へ相談してください。				
	どなたでも	月曜日~水曜日 9:00~16:00 ☆ 木曜日・金曜日 13:00~16:00		健康福祉センター (おぼと) 2階遊びの広場	
注意事項	<ul style="list-style-type: none"> ●個人通知はありません。●本人や家族の体調が悪いときは、参加をやめてください。 ●健診の前に歯をみがいてきてください。会場での飲食もできません。●参加に不安を感じる方は、連絡をください。 ●健康福祉センター(おぼと)前の駐車場に限りがありますので、市役所裏の駐車場をご利用ください。 ●体温をはかってきてください。 ●感染防止対策を行ってきてください。 				



★1歳6か月児健診、3歳児検診、2歳児教室の*の日にはポルトガル語、スペイン語の通訳がつきます。
それ以外の教室で通訳が必要なときは、市役所に相談してください。
★4日、9日、18日、土日祝日はお休みです。問合せ先：こども未来課 ☎：053-576-4794/FAX:053-576-1220